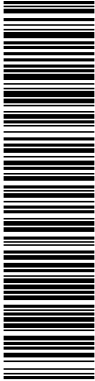


DOCUMENT Certificats: JGL 13/10/2023 - CERT. Contractar el servei de conceptualitz	IDENTIFICADORS DOC_ID: 13293382
ALTRES DADES Codi de verificació CSV: 1TPKU-ZKW4K-0IS82 Data d'emissió: 16 de Octubre de 2023 a les 11:16:21 Pàgina 1 de 10	SIGNATURES El document ha estat signat per : 1.- Secretari General de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 13/10/2023 14:54 2.- Alcalde de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 16/10/2023 09:34
	ESTAT SIGNAT



CÓPIA DEL DOCUMENT ORIGINAL (Ref.: 8920047_1TPKU-ZKW4K-0IS82_EB11A6A8EC268D2A70C09F2AE01215B62AA17D9D) generada amb l'aplicació informàtica Firmadoc. El documento está SIGNAT. Miljançant el codi de verificació podeu comprovar la validesa de la firma digital dels documents signats a l'adreça web: http://www.girona.cat/verificacio_signatura



Exp.: 2023035045 - C. 05.053.003

José Ignacio Araujo Gómez, secretari general de l'Ajuntament de Girona,

CERTIFICO

Que la Junta de Govern Local, en sessió ordinària del dia 13 d'octubre de 2023, i a resultes de l'aprovació de l'acta de la sessió, ha aprovat per unanimitat el següent acord:

"L'Ajuntament de Girona té interès en què l'espai de les Hortes de Santa Eugènia tingui una vocació hortícola i un règim de protecció paisatgística, amb la finalitat de conservar i potenciar els seus valors naturals i el seu patrimoni social i cultural així destacar els impactes positius d'aquest espai al conjunt de la ciutadania i de la ciutat. El mateix passa amb les Ribes del Ter, on a banda dels seus valors naturals, sobretot es vol destacar la seva biodiversitat i la conscienciació per la seva protecció.

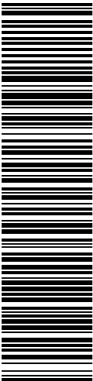
El turisme és una activitat que pot ser una oportunitat per a la conservació i la preservació d'aquests ecosistemes, així com per a la sensibilització i la conscienciació de la població i les persones visitants sobre la importància dels mateixos.

En l'actualitat la ciutat de Girona gaudeix d'un turisme principalment centrat en el seu patrimoni cultural i històric, situat principalment al Barri Vell, per això s'ha detectat la necessitat de donar a conèixer part del pulmó verd de la ciutat de forma sostenible, amb el menor impacte mediambiental i fomentant el benestar, enfocat a un turisme sostenible, actiu i familiar. D'aquesta manera, es vol descentralitzar a les persones visitants, explorant itineraris que disposen d'una riquesa natural, històrica, patrimonial i socioeconòmica d'una manera lúdica. A més, aquesta promoció turística ha d'evitar el model tradicional enfocat exclusivament a la recepció de turistes en una destinació, sinó que aquest també ha d'anar enfocat als turistes gironins. En altres paraules, la promoció del patrimoni natural de la ciutat també s'ha de focalitzar a la ciutadania (i institucions) per quan aquesta esdevé turista en altres destinacions integri els valors del PSTD Menja't Girona: la proximitat; l'experiència local, responsable, inclusiva i cooperativa; l'economia circular; la sostenibilitat ambiental, social i econòmica; la sobirania alimentària i el concepte de ciutat comestible i la producció agrícola socioambientalment responsable. D'aquesta manera, el sector turístic és més resiliència als escenaris socioambientals i climàtics futurs. Amb aquesta finalitat, l'Ajuntament de Girona té per objectiu la conceptualització i disseny del material promocional dels productes turístics en quatre idiomes en el marc del projecte Menja't Girona.

En data 21 de juny de 2020 el Consell Europeu va aprovar la creació del programa NextGenerationEU, l'instrument d'estímul econòmic finançat per la Unió Europea, en resposta a la crisi sense precedents causada pel coronavirus. El programa NextGenerationEU té per objectiu respondre de manera conjunta i coordinada a una de les pitjors crisis socials i econòmiques de la història recent i contribuir a reparar els danys causats per la pandèmia. Amb aquests fons, es pretén aconseguir una Europa més ecològica, més digital i més resiliència als canvis i reptes del futur.

En el marc de la iniciativa NextGenerationEU es creen dos nous recursos financers: el Mecanisme de Recuperació i Resiliència i l'Ajuda la Recuperació per a la Cohesió i els Territoris d'Europa (REACT-UE). El Mecanisme de Recuperació i Resiliència (en endavant MRR) es planteja com un fons de gestió directa de la

DOCUMENT Certificats: JGL 13/10/2023 - CERT. Contractar el servei de conceptualitz	IDENTIFICADORS DOC_ID: 13293382	
ALTRES DADES Codi de verificació CSV: 1TPKU-ZKW4K-0IS82 Data d'emissió: 16 de Octubre de 2023 a les 11:16:21 Pàgina 2 de 10	SIGNATURES El document ha estat signat per : 1.- Secretari General de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 13/10/2023 14:54 2.- Alcalde de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 16/10/2023 09:34	ESTAT SIGNAT



CÓPIA DEL DOCUMENT ORIGINAL (Ref.: 8920047_1TPKU-ZKW4K-0IS82 EB11A6A8EC268D2A70C09F2AE01215B62AA17D9D) generada amb l'aplicació informàtica Firmadoc. El documento está SIGNAT. Milijant el codi de verificació podeu comprovar la validesa de la firma digital dels documents signats a l'adreça web: http://www.girona.cat/verificacio_signatura

Comunitat Europea basat en recursos derivats de subvencions i préstecs que cada estat membre podrà sol·licitar prèvia elaboració d'un pla de recuperació propi per a programar-los.

En data 30 d'abril de 2021 el Govern d'Espanya va presentar el seu Pla de Recuperació, Transformació i Resiliència (PRTR), inspirat en l'Agenda 2030 i els Objectius de Desenvolupament Sostenible de l'Organització de les Nacions Unides (ONU). El PRTR es configura com un instrumentat promogut per la Unió Europea i orientat a mitigar els impactes de la Pandèmia COVID-19, així com a transformar la societat, amb els objectius de modernitzar el teixit productiu, impulsar la descarbonització i el respecte al medi ambient, fomentar la digitalització, i millorar les estructures i recursos destinats a la investigació i formació, aconseguit en darrera instància una millor capacitat de la societat per superar problemes com la Pandèmia. El PRTR s'estructura entorn de quatre eixos (transició ecològica, transformació digital, cohesió social i territorial i igualtat de gènere) que orienten un total de deu polítiques palanca, les quals integren trenta components que han de determinar l'evolució futura del país.

La cinquena política palanca del PRTR 'Modernització i digitalització del teixit industrial i de la pime, recuperació del turisme i impuls a una Espanya Nació Emprenedora' es materialitza, en referència al sector turístic, a través del Component 14: Pla de Modernització i Competitivitat del Sector Turístic. L'objectiu principal és transformar i modernitzar el sector turístic a Espanya a través de la sostenibilitat i la digitalització, augmentant la seva competitivitat i resiliència.

En el marc del primer eix del Component 14 se situa l'Estratègia de Sostenibilitat Turística en Destinacions, sota l'objectiu de situar la sostenibilitat com a pedra angular de la transformació del model turístic, articulant mecanismes de cooperació entre les Administracions Públiques per a la consecució de finalitats comunes, impulsant la transformació verda i digital al sector turístic, així com la millora en la seva competitivitat.

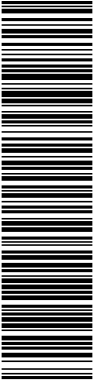
En la Decisió d'Execució del Consell (Council Implementing Decision ' CID ', en les seves sigles en anglès), relativa a l'aprovació de l'avaluació del PRTR d'Espanya la inversió 1.2 del component 14, s'estableix que l'esmentat component haurà de ser executat per les entitats locals i les comunitats autònomes, assignant les següents fites i objectius de compliment:

' Objectiu 217: Publicació en el BOE de l'adjudicació a les Entitats Locals d'ajuda per l'aplicació dels <<Plans Territorials de Sostenibilitat Turística en Destinacions>>, per un import mínim de 561.000.000 EUR dels quals, el 35% es destinarà a mesures que abordin la transició verda, la sostenibilitat i l'eficiència energètica/electromobilitat en les destinacions.

' Fita 220: Les Comissions de Seguiment s'asseguraran que totes les destinacions beneficiàries amb adjudicació l'any 2021, aconsegueixin com a mínim el 75% de l'execució de cada Pla de Sostenibilitat Turística el quart trimestre del 2024.

En data 28 de juliol de 2021 la Conferència Sectorial de Turisme va aprovar l'Estratègia de Sostenibilitat Turística en Destinacions, que constitueix el document que regeix la convocatòria extraordinària del Programa de Plans de Sostenibilitat Turística en Destinacions, i que es finança íntegrament amb el Pla de Recuperació, Transformació i Resiliència (PRTR) del govern espanyol, a través de fons europeus NextGenerationEU. En concret, el programa representa la inversió 1.2

DOCUMENT Certificats: JGL 13/10/2023 - CERT. Contractar el servei de conceptualitz	IDENTIFICADORS DOC_ID: 13293382
ALTRES DADES Codi de verificació CSV: 1TPKU-ZKW4K-0IS82 Data d'emissió: 16 de Octubre de 2023 a les 11:16:21 Pàgina 3 de 10	SIGNATURES El document ha estat signat per : 1.- Secretari General de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 13/10/2023 14:54 2.- Alcalde de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 16/10/2023 09:34
	ESTAT SIGNAT



CÓPIA DEL DOCUMENT ORIGINAL (Ref.: 8920047_1TPKU-ZKW4K-0IS82 EB11A6A8EC268D2A70C09F2AE01215B62AA17D9D) generada amb l'aplicació informàtica Firmadoc. El documento está SIGNAT. Mil·liantant el codi de verificació podeu comprovar la validesa de la firma digital dels documents signats a l'adreça web: http://www.girona.cat/verificacio_signatura



Exp.: 2023035045 - C. 05.053.003

del subcomponent núm. C14, Transformació del model turístic cap a la sostenibilitat, del PRTR, Pla de modernització i competitivitat del sector turístic.

En data 30 de juliol de 2021 el Ministeri d'Indústria, Comerç i Turisme del Govern espanyol obre la convocatòria extraordinària Plans de Sostenibilitat Turística en Destinacions per a entitats locals. En data 19 de setembre i en el marc d'aquesta convocatòria, l'Ajuntament de Girona presentà a la Generalitat de Catalunya una candidatura amb la proposta 'Menja't Girona', un projecte enfocat al turisme sostenible, gastronòmic i de natura amb l'objectiu de desenvolupar una experiència turística completa que enllaci patrimoni natural, gastronòmic, hortícola, cultural i arquitectònic-urbanístic, a fi de consolidar Girona com a destinació turística sostenible.

En data 21 de desembre de 2021, la Conferència Sectorial de Turisme va aprovar l'Acord pel qual es fixen els criteris de distribució, així com el repartiment resultant per a les comunitats autònomes, del crèdit destinat al finançament de les actuacions d'inversió d'entitats locals en el marc del component 14, inversió 1 del Pla de Recuperació, Transformació i Resiliència (PRTR).

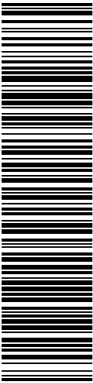
En data 29 de desembre següent, es va publicar al BOE, número 312, la Resolució de la Secretaria d'Estat de Turisme, de 23 de desembre, per la qual es dona publicitat a l'esmentat Acord de 21 de desembre de 2021. D'acord a l'esmentada resolució, es proposa adjudicar a l'Ajuntament de Girona l'assignació de 3.499.721,10€ per l'execució del projecte Menja't Girona, en el marc de l'aplicació dels Plans de Sostenibilitat turística en destinació (PSTD) i finançat pels fons europeus NextGenerationEU. Amb aquesta resolució es contribueix a la consecució de l'objectiu 217 esmentat anteriorment.

En data 10 de juny de 2022, es resol definitivament la concessió de la subvenció a l'Ajuntament de Girona per l'import de 3.499.721,10€ per finançar el Pla de Sostenibilitat Turística anomenat 'Menja't Girona' - Exp. SED091/22/000001, en execució de l'acord de la Conferència Sectorial de Turisme de 21 de desembre de 2021, en el marc de l'estratègia de sostenibilitat turística en destinacions dins del PRTR. El termini d'execució del projecte es computa a partir del 25 d'abril de 2022 i té una durada de tres anys, fins al 25 d'abril de 2025. De conformitat amb l'Acord esmentat, l'execució del 75% del Pla de de sostenibilitat turística de la destinació Menja't Girona ha de finalitzar en el quart trimestre del 2024, i la finalització total d'aquest ha de ser anterior a la fi del segon trimestre del 2026.

El projecte Menja't Girona es concep com una intervenció integral per desenvolupar un nou producte turístic basat en la interconnexió entre la gastronomia, el patrimoni natural i la tradició agrícola, hortícola i comercial, centrant gran part de les seves actuacions a les hortes de Santa Eugènia. Amb aquesta finalitat el projecte es desenvolupa des de diferents àmbits generals d'actuació: integració paisatgística i restauració ambiental de l'entorn natural pròxim a la ciutat; potenciació d'una cadena de valor de l'agricultura i horticultura de l'àrea urbana i el foment de la creació empresarial; i la millora de l'entorn natural i urbà a la zona objecte d'actuació.

En concret, l'actuació 15 'Implementació del producte turístic' de l'eix 4 'Competitivitat' del projecte Menja't Girona, se centra en la creació d'aquest producte turístic sostenible, responsable i desestacionalitzador a partir de recursos de patrimoni hortícola, productes gastronòmics de circuit curt, productors, comerços, restauradors locals i entorn natural. A tal efecte, es pretén

DOCUMENT Certificats: JGL 13/10/2023 - CERT. Contractar el servei de conceptualitz	IDENTIFICADORS DOC_ID: 13293382	
ALTRES DADES Codi de verificació CSV: 1TPKU-ZKW4K-0IS82 Data d'emissió: 16 de Octubre de 2023 a les 11:16:21 Pàgina 4 de 10	SIGNATURES El document ha estat signat per : 1.- Secretari General de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 13/10/2023 14:54 2.- Alcalde de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 16/10/2023 09:34	ESTAT SIGNAT



CÓPIA DEL DOCUMENT ORIGINAL (Ref.: 8920047_1TPKU-ZKW4K-0IS82_EB11A6A8EC268D2A70C09F2AE01215B62AA17D9D) generada amb l'aplicació informàtica Firmadoc. El documento está SIGNAT. Milijantant el codi de verificació podeu comprovar la validesa de la firma digital dels documents signats a l'adreça web: http://www.girona.cat/verificacio_signatura

conceptualitzar, crear, gestionar i difondre amb la implicació directa dels actors locals la marca del Menja't Girona.

També contribueix a la consecució dels objectius marcats en el Pla Territorial de Sostenibilitat Turística de Catalunya 2021:

- ' Assolir una major cohesió territorial, fomentant un desenvolupament equilibrat del potencial turístic en el conjunt de la destinació Catalunya.
 - ' Recolzar a les destinacions turístiques de Catalunya en el seu procés de transformació cap a territoris capaços d'integrar en la seva oferta la sostenibilitat mediambiental, socioeconòmica i territorial i desenvolupar estratègies de resiliència front a nous reptes de l'ecosistema turístic.
 - ' Impulsar un model turístic que permeti oferir una experiència al visitant i que generi un nivell superior de prosperitat, més generalitzada i sostenible per al sector i per a la destinació.
- Tanmateix, la present contractació, emmarcada en l'actuació 15 "Implementació del producte turístic Menja't Girona" del PSTD Menja't Girona, se centra i dona compliment específic a les següents fites crítiques:
- ' Desestacionalitzar el turisme
 - ' Descongestionar les zones més turístiques
 - ' Posar en valor el patrimoni natural

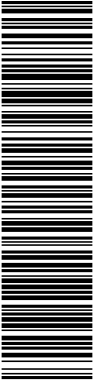
Objecte del contracte:

El present contracte té la finalitat de crear material interpretatiu i promocional i marxandatge pels nous productes turístics de la ciutat de Girona vinculats al projecte PSTD Menja't Girona. Aquests productes han de dotar de valor afegit principalment els productes hortícoles i de proximitat i als ambientals, socials, naturals, culturals i històrics que es donen a les Hortes de Santa Eugènia i a les Ribes del Ter. A tal efecte, es pretén conceptualitzar i dissenyar diversos materials promocionals i interpretatius vinculats als productes turístics que es crearan en el marc del projecte. Aquests seran traduïts i estaran disponibles en 4 idiomes: català, castellà, anglès i francès. A més a més es procedirà a la seva impressió per tal de fer-ne difusió.

L'esmentat material promocional de l'espai ha de permetre:

- Promoure Girona com a destinació amb productes turístics de natura, destacant els atractius naturals, culturals i històrics de l'espai de les Hortes de Santa Eugènia i de les Ribes del Ter.
- Oferir informació pràctica i interpretativa de l'espai de les Hortes de Santa Eugènia, per tal de donar a conèixer amb major detall la riquesa patrimonial, cultural i història.
- Despertar l'interès de la ciutadania, visitants i turistes i motivar-los a conèixer l'entorn natural que ofereix la ciutat, donant a conèixer la biodiversitat de les Hortes de Santa Eugènia i les Ribes del Ter.
- Desestacionalitzar i descongestionar les principals zones d'oferta turística.
- Fomentar l'ús de l'entorn natural de la ciutat des d'una perspectiva lúdicoeducativa, respectuosa i conscient del medi ambient.
- Acostar la producció hortícola de les Hortes de Santa Eugènia, el seu llegat històric, la seva evolució i els productes que s'hi cultiven a les persones visitants i a la ciutadania.
- Fomentar un turisme sostenible, actiu i familiar amb circuits saludables, destacant les iniciatives i pràctiques respectuoses amb el medi ambient, la cultura local i el

DOCUMENT Certificats: JGL 13/10/2023 - CERT. Contractar el servei de conceptualitz	IDENTIFICADORS DOC_ID: 13293382	
ALTRES DADES Codi de verificació CSV: 1TPKU-ZKW4K-0IS82 Data d'emissió: 16 de Octubre de 2023 a les 11:16:21 Pàgina 5 de 10	SIGNATURES El document ha estat signat per : 1.- Secretari General de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 13/10/2023 14:54 2.- Alcalde de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 16/10/2023 09:34	ESTAT SIGNAT



CÓPIA DEL DOCUMENT ORIGINAL (Ref.: 8920047_1TPKU-ZKW4K-0IS82_EB11A6A8EC268D2A70C09F2AE01215B62AA17D9D) generada amb l'aplicació informàtica Firmadoc. El documento está SIGNAT. Milijantant el codi de verificació podeu comprovar la validesa de la firma digital dels documents signats a l'adreça web: http://www.girona.cat/verificacio_signatura



Exp.: 2023035045 - C. 05.053.003

desenvolupament social.
- Dotar de recursos als agents empresarials que conformen el sector turístic de la ciutat, oferint-los material per donar a conèixer els atractius turístics de la destinació.

El resultat de la present contractació serà el subministrament d'impressions i enquadernacions de les diferents publicacions, material promocional i publicitari, incloent en el cas que es requereixi, el servei de disseny i maquetació i traducció. Tots els textos en català han d'estar revisats i corregits. Els materials interpretatius i promocionals especificats en el punt 4 de l'abast dels treballs a realitzar del lot 1, seran traduïts a tres idiomes: castellà, anglès i francès. La versió en català serà la base per treballar amb el personal tècnic de l'Ajuntament que haurà de validar el contingut, per posteriorment fer la correcció i traduir-lo als idiomes restants.

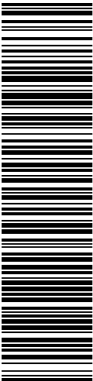
El contracte es preveu en 3 lots:

- Lot 1. Conceptualització, disseny i traducció del material promocional i interpretatiu de l'espai de les Hortes de Santa Eugènia i les Ribes del Ter
L'objectiu de la prestació se centra en la creació i desenvolupament de materials visuals i de comunicació que promoguin els productes turístics associats a la marca Menja't Girona i a l'entorn de les Hortes de Santa Eugènia.
Tanmateix es centra en la correcció del català i traducció a tres idiomes (castellà, anglès i francès) dels materials interpretatius i promocionals especificats, com ara textos, descripcions, anuncis, infografies i altres elements, per arribar a un públic més ampli i divers.
- Lot 2. Subministrament de la impressió i enquadernacions de les diferents publicacions, material interpretatiu, promocional i publicitari
L'objectiu se centra en la impressió i subministrament de material interpretatiu i promocional en diferents suports, incloent el servei d'acabat i enquadernació per a la difusió dels productes turístics.
- Lot 3. Impressió indicadors i la seva instal·lació
L'objecte del contracte se centra en el subministrament de marcadors pels itineraris de descoberta i la seva instal·lació per tal de fer realitat els itineraris a l'espai físic i així el públic objectiu en pugui començar a fer ús.

Aquesta licitació té per objecte desenvolupar l'actuació 15 'Implementació del producte turístic' de l'eix 4 'Competitivitat' del projecte Menja't Girona. Juntament amb altres actuacions d'aquest eix, l'objectiu final és la creació d'un nou atractiu turístic on vehicular un producte i zona hortícola incorporant les dimensions de sostenibilitat; de gastronomia local; el turisme sostenible, conscient i resiliènt; l'educació i la cohesió social atenent el patrimoni natural, cultural i productiu de les Hortes de Santa Eugènia i les Ribes del Ter.

D'acord amb l'objecte de la contractació mixta exposat, els serveis i els subministraments a contractar no constitueixen objecte d'innovació intel·lectual, ni de llibertat creativa per diversos motius. Atès que el material interpretatiu serà facilitat per l'Ajuntament de Girona i en cap cas l'empresa licitadora crearà cap contingut. El disseny del material promocional l'hauran de fer sota el llibre de disseny de la marca 'Menja't Girona', i utilitzant el seu logotip. Com a conseqüència, els serveis a contractar, no són treballs ni innovadors ni originals. Aquest fet significa que els resultats i metodologia plantejada tot i ser particulars del context de la ciutat de Girona poden ser reproduïbles a altres contextos

DOCUMENT Certificats: JGL 13/10/2023 - CERT. Contractar el servei de conceptualitz	IDENTIFICADORS DOC_ID: 13293382
ALTRES DADES Codi de verificació CSV: 1TPKU-ZKW4K-0IS82 Data d'emissió: 16 de Octubre de 2023 a les 11:16:21 Pàgina 6 de 10	SIGNATURES El document ha estat signat per : 1.- Secretari General de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 13/10/2023 14:54 2.- Alcalde de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 16/10/2023 09:34 ESTAT SIGNAT



CÓPIA DEL DOCUMENT ORIGINAL (Ref.: 8920047_1TPKU-ZKW4K-0IS82 EB11A6A8EC268D2A70C09F2AE01215B62AA17D9D) generada amb l'aplicació informàtica Firmadoc. El documento está SIGNAT. Milijant el codi de verificació podeu comprovar la validesa de la firma digital dels documents signats a l'adreça web: http://www.girona.cat/verificacio_signatura

geogràfics. La traducció i el subministrament d'impressió a contractar no constitueixen objecte d'innovació intel·lectual, ni de llibertat creativa, ja que no conté elements d'originalitat ja que es basarà en la traducció i interpretació literal de contingut existent facilitat per l'Ajuntament de Girona. A més a més quedaran sota el protocol de la marca Menja't Girona

Motivació de la necessitat del contracte:

La marca Menja't Girona, juntament amb altres actuacions d'aquest eix, l'objectiu final és la creació d'un nou atractiu turístic on vehicular un producte i zona hortícola incorporant les dimensions de sostenibilitat; de gastronomia local; el turisme sostenible, conscient i resilient; l'educació i la cohesió social atenent el patrimoni natural, cultural i productiu de les Hortes de Santa Eugènia. Atès l'objecte del contracte és necessari dotar al projecte del material necessari ja siguin interpretatius o promocionals dels nous productes turístics que fomentin la descentralització del turista i visitant cap als espais on es centralitza el projecte: Les Hortes de Santa Eugènia i les Ribes del Ter. Per això és necessari el servei de conceptualització i disseny del material promocional dels productes turístics en quatre idiomes i subministrament de la impressió en el marc del projecte Menja't Girona.

Insuficiència de mitjans propis:

Atesa l'especialització que requereix l'execució dels serveis objecte del present contracte exigeix disposar de coneixements, qualificacions i experiència que no són propis i amb els quals no compta cap dels tècnics de l'Àrea de Promoció Econòmica, es fa necessària l'externalització de la prestació del servei.

Pressupost base de licitació:

El pressupost base de licitació és de setanta-un mil vuit-cents trenta-dos euros amb vuitanta-quatre cèntims (71.832,84 €), IVA inclòs.

Durada del contracte:

La durada del contracte es començarà a comptar a partir de l'endemà de la formalització de l'adjudicació i serà de 13 mesos. S'estableix aquesta durada tenint en compte la naturalesa de la prestació i per assegurar la qualitat de la mateixa, d'acord amb el que estableix l'article 29 de la LCSP.

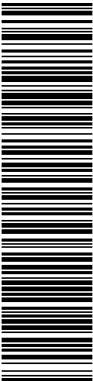
Valor estimat del contracte:

Atès que de seixanta mil cinc-cents seixanta euros amb vint cèntims (60.560,20 €) IVA exclòs, el procediment d'adjudicació a seguir és el procediment obert simplificat abreujat.

Tipus de procediment de contractació:

La forma de tramitació de l'expedient és ordinària i el procediment d'adjudicació del contracte és l'obert simplificat abreujat, d'acord amb l'article 159.6 de la LCSP amb les especificitats del Reial Decret Llei 36/2020, de 30 de desembre, i el Decret Llei 5/2021, de 2 de febrer.

DOCUMENT Certificats: JGL 13/10/2023 - CERT. Contractar el servei de conceptualitz	IDENTIFICADORS DOC_ID: 13293382	
ALTRES DADES Codi de verificació CSV: 1TPKU-ZKW4K-0IS82 Data d'emissió: 16 de Octubre de 2023 a les 11:16:21 Pàgina 7 de 10	SIGNATURES El document ha estat signat per : 1.- Secretari General de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 13/10/2023 14:54 2.- Alcalde de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 16/10/2023 09:34	ESTAT SIGNAT



CÓPIA DEL DOCUMENT ORIGINAL (Ref.: 8920047_1TPKU-ZKW4K-0IS82 EB11A6A8EC268D2A70C09F2AE01215B62AA17D9D) generada amb l'aplicació informàtica Firmadoc. El documento está SIGNAT. Mitjançant el codi de verificació podeu comprovar la validesa de la firma digital dels documents signats a l'adreça web: http://www.girona.cat/verificacio_signatura



Exp.: 2023035045 - C. 05.053.003

Absència de doble finançament

La present contractació respecta els límits establerts en relació a les ajudes d'Estat i la prevenció del doble finançament procedent del Mecanisme de Recuperació i Resiliència i d'altres programes de la Unió pel què fa a les mateixes despeses. Aquest subprojecte no ha rebut cap més ajuda de la Unió, per la qual cosa hi ha absència de doble finançament del contracte.

Disponibilitat per abordar conflictes d'interessos i frauds

L'Ajuntament de Girona disposa d'un Pla Antifrau que va ser aprovat per acord de Ple número 2022000091, de data 14 de març de 2022, i que té per finalitat garantir i declarar que l'Ajuntament, dintre del seu àmbit competencial, utilitza els fons de conformitat amb la normativa aplicable i sobretot en allò relatiu a la prevenció, detecció i correcció del frau, així com de la corrupció i els conflictes d'interessos.

Òrgan de contractació

L'òrgan de contractació és l'Alcaldia de l'Ajuntament, encara que la competència per tramitar la present contractació es troba delegada a la Junta de Govern Local d'acord amb el Decret de l'Alcaldia de 12 de setembre de 20232, núm. 2023022228.

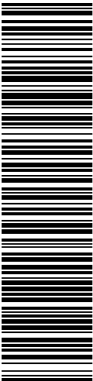
Aquest contracte es tipifica com a contracte administratiu mixt de serveis i subministrament, d'acord amb el previst als articles 25 i 18 de la Llei 9/2017, de 8 de novembre de 2017 (d'ara en endavant LCSP) i es sotmet en tot el que no s'indiqui expressament en aquest Plec de Clàusules Administratives Particulars (PCAP) de la LCSP i normativa de desenvolupament. Per una part, pel què fa a les prestacions de conceptualització i disseny de matèria promocional i interpretatiu i traducció del mateix, incloses en el Lot 1, i també pel que fa a les prestació d'instal·lació d'indicadors a l'espai de les Hortes de Santa Eugènia pel que fa al Lot 3, es tractaria d'una contractació de serveis en els termes de l'article 17 de la LCSP. D'altra banda, pel que fa al subministrament d'impressions de publicacions i material interpretatiu i promocional incloses en el Lot 2, i el subministrament d'indicadors del Lot 3, es tipificaria com una contractació de subministrament en els termes de l'article 16 de la LCSP. Atès que l'Ajuntament de Girona és entitat beneficiària del projecte Menja't Girona en el marc del Pla de Recuperació, Transformació i Resiliència ' Finançat per la Unió Europea ' NextGenerationEU.

De conformitat amb l'article 18 de la LCSP, que regula els contractes mixtos, quan un contracte mixt compregui prestacions pròpies de dos o més contractes d'obres, subministraments o serveis, cal atènyer-se al caràcter de la principal, en aquest el subministrament. Tanmateix, i tenint en compte la prestació del Lot 1 ' Conceptualització, disseny i traducció del material promocional i interpretatiu de l'espai de les Hortes de Santa Eugènia i les Ribes del Ter és íntegrament de serveis, la contractació restarà regulada en els termes de l'article 17 de la LCSP.

Tenint en compte el valor estimat del contracte, el procediment a seguir per a l'adjudicació del contracte és l'obert simplificat abreujat en virtut dels articles 131 i 159.6 de la LCSP.

De conformitat amb els articles 116 i 117 de la LCSP.

DOCUMENT Certificats: JGL 13/10/2023 - CERT. Contractar el servei de conceptualitz	IDENTIFICADORS DOC_ID: 13293382
ALTRES DADES Codi de verificació CSV: 1TPKU-ZKW4K-0IS82 Data d'emissió: 16 de Octubre de 2023 a les 11:16:21 Pàgina 8 de 10	SIGNATURES El document ha estat signat per : 1.- Secretari General de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 13/10/2023 14:54 2.- Alcalde de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 16/10/2023 09:34 ESTAT SIGNAT



CÓPIA DEL DOCUMENT ORIGINAL (Ref.: 9830047_1TPKU-ZKW4K-0IS82_EB11A6A8EC268D2A70C09F2AE01215B62AA17D9D) generada amb l'aplicació informàtica Firmadoc. El document està SIGNAT. Mitjançant el codi de verificació podeu comprovar la validesa de la firma digital dels documents signats a l'adreça web: http://www.girona.cat/verificacio_signatura

De conformitat amb el títol 4 sobre especialitats en matèria de contractació del DECRET LLEI 5/2021, de 2 de febrer, de mesures urgents per a la implementació i gestió dels fons procedents del Mecanisme de Recuperació i Resiliència i de fons REACT-EU per l'Administració de la Generalitat de Catalunya i el seu sector públic.

De conformitat a l'Ordre HFP/1031/2021, de de 29 de setembre, per la que s'estableix el procediment i format de la informació a proporcionar per les Entitats del sector públic estatal, autonòmic i local per al seguiment del compliment de les fites i objectius i d'execució pressupostària i comptable de les mesures dels components del Pla de Recuperació, Transformació i Resiliència.
De conformitat a l' Ordre HFP/1030/2021, de 29 de setembre, per la que es configura el sistema de gestió del Pla de Recuperació, Transformació i Resiliència.

De conformitat amb l'article 116 i 117 de la LCSP, sobre l'expedient de contractació i l'aprovació del mateix.

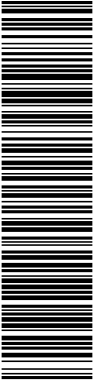
Atès que l'adopció d'aquest acord és competència d'aquesta Junta de Govern en virtut de la delegació efectuada per l'alcalde president, mitjançant Decret núm. 2023022228, de data 12 de setembre de 2023.

ACORDA

Primer.- INICIAR l'expedient de contractació mixta del servei de conceptualització i disseny del material promocional dels productes turístics en quatre idiomes i el subministrament de la impressió en el marc del projecte Menja't Girona (actuació 15 'Implementació del producte turístic' Menja't Girona) del Pla de Sostenibilitat turística en destinació de l'Ajuntament de Girona - Exp. SED091/22/000001- anomenat 'Menja't Girona', en el marc de l'estratègia de sostenibilitat turística en destinacions dins del Pla de Recuperació, Transformació i Resiliència ' Finançat per la Unió Europea ' NextGenerationEU, pel procediment obert simplificat abreujat.
La present contractació es desenvolupa en el marc de l'actuació 15 "Implementació del producte turístic' de l'eix 4 "Competitivitat' Pla de Sostenibilitat Turística en Destinació de l'Ajuntament de Girona - Exp. SED091/22/000001- anomenat "Menja't Girona", en el marc de l'estratègia de Sostenibilitat Turística en Destinacions dins del Pla de Recuperació, Transformació i Resiliència. Aquest projecte forma part del Pla de Recuperació, Transformació i Resiliència (PRTR) del Mecanisme de Recuperació i Resiliència (MRR), palanca 5 ' Modernització i digitalització del teixit industrial i de la PIME, recuperació del turisme i impuls de l'emprenedoria, dins del Component 14 ' Pla de modernització i competitivitat del sector turístic ' Inversió 1 "Transformació del model turístic cap a la sostenibilitat', Submesura 2 ' Estratègia de Sostenibilitat Turística en Destinacions (Categoria: Destinació turística urbana i subcategoria: Ciutat amb identitat turística).

Segon.- APROVAR l'expedient de contractació mixta del servei de conceptualització i disseny del material promocional dels productes turístics en quatre idiomes i el subministrament de la impressió en el marc del projecte Menja't Girona que pretén desenvolupar l'actuació 15 "Implementació del producte turístic' de l'eix 4 "Competitivitat' Pla de Sostenibilitat Turística en Destinació de l'Ajuntament de Girona - Exp. SED091/22/000001- anomenat "Menja't Girona', en el marc de l'estratègia de Sostenibilitat Turística en Destinacions dins del Pla de Recuperació,

DOCUMENT Certificats: JGL 13/10/2023 - CERT. Contractar el servei de conceptualitz	IDENTIFICADORS DOC_ID: 13293382
ALTRES DADES Codi de verificació CSV: 1TPKU-ZKW4K-0IS82 Data d'emissió: 16 de Octubre de 2023 a les 11:16:21 Pàgina 9 de 10	SIGNATURES El document ha estat signat per : 1.- Secretari General de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 13/10/2023 14:54 2.- Alcalde de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 16/10/2023 09:34 ESTAT SIGNAT



CÓPIA DEL DOCUMENT ORIGINAL (Ref.: 8920047 1TPKU-ZKW4K-0IS82 EB11A6A8EC268D2A70C09F2AE01215B62AA17D9D) generada amb l'aplicació informàtica Firmadoc. El documento está SIGNAT. Milijant el codi de verificació podeu comprovar la validesa de la firma digital dels documents signats a l'adreça web: http://www.girona.cat/verificacio_signatura



Exp.: 2023035045 - C. 05.053.003

Transformació i Resiliència ' Finançat per la Unió Europea ' NextGenerationEU, pel procediment obert simplificat abreujat, amb un import de licitació de setanta-un mil vuit-cents trenta-dos euros amb vuitanta-quatre cèntims (71.832,84 €) IVA inclòs i un termini d'execució de 13 mesos que començarà a comptar a partir de l'endemà de la formalització de l'adjudicació sense preveure cap pròrroga, una vegada emès l'informe preceptiu del secretari, d'acord amb el previst al punt 8 de la Disposició Addicional Tercera de la LCSP.

L'import total de la despesa ascendeix a setanta-un mil vuit-cents trenta-dos euros amb vuitanta-quatre cèntims (71.832,84 €). Aquest import és el sumatori del pressupost net d'import de seixanta mil cinc-cents seixanta euros amb vint cèntims (60.560,20 €) de pressupost net, més deu mil nou-cents trenta-dos euros amb seixanta-quatre cèntims (10.932,64 €) en concepte d'IVA calculat al tipus del 21% i tres-cents quaranta euros amb zero cèntims (340,00 €) en concepte d'IVA calculat al tipus del 4%.

Tercer.- DESIGNAR com a persona responsable del contracte al Sr. Josep Quer i Carbonell, cap d'Àrea de Promoció Econòmica.

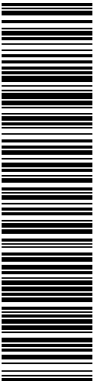
Quart.- APROVAR el Plec de clàusules administratives particulars i el Plec de prescripcions tècniques particulars, que han de regir la contractació del servei de conceptualització i disseny del material promocional dels productes turístics en quatre idiomes i el subministrament de la impressió en el marc del projecte Menja't Girona que pretén desenvolupar l'actuació 15 "Implementació del producte turístic" de l'eix 4 "Competitivitat" Pla de Sostenibilitat Turística en Destinació de l'Ajuntament de Girona - Exp. SED091/22/000001- anomenat "Menja't Girona", en el marc de l'estratègia de sostenibilitat turística en destinacions dins del Pla de Recuperació, Transformació i Resiliència ' Finançat per la Unió Europea ' NextGenerationEU, pel procediment obert simplificat abreujat

Cinquè.- APROVAR la despesa total de la present contractació que és de setanta-un mil vuit-cents trenta-dos euros amb vuitanta-quatre cèntims (71.832,84 €) IVA inclòs, que es finançarà amb càrrec a la partida pressupostària 2024 600 1550F 22691. Aquest import és el sumatori del pressupost net de seixanta mil cinc-cents seixanta euros amb vint cèntims (60.560,20 €) de pressupost net, més deu mil nou-cents trenta-dos euros amb seixanta-quatre cèntims (10.932,64 €) en concepte d'IVA calculat al tipus del 21% i tres-cents quaranta euros amb zero cèntims (340,00 €) en concepte d'IVA calculat al tipus del 4%.

Aquesta despesa total és la suma dels 3 lots que formen la contractació:

- La despesa total del LOT 1 és de trenta-cinc mil nou cents catorze euros amb cinc cèntims (35.914,05 €) IVA inclòs. Aquest import és el sumatori del pressupost net d'import de vint-i-nou mil sis-cents vuitanta-un euros amb tres cèntims (29.681,03 €), més sis mil dos cents trenta-tres euros amb dos cèntims (6.233,02 €) en concepte d'IVA calculat al tipus del 21%.
- La despesa total del LOT 2 és de trenta quatre mil set cents disset euros amb sis cèntims (34.717,06€) IVA inclòs. Aquest import és el sumatori del pressupost net de vint-i-nou mil vuit cents vuitanta sis euros amb zero cèntims (29.886,00 €) més quatre mil quatre cents noranta-un euros amb sis cèntims (4.491,06 €) en concepte d'IVA calculat al tipus del 21% i tres-cents quaranta euros amb zero cèntims (340,00 €) en concepte d'IVA calculat al tipus del 4%.

DOCUMENT Certificats: JGL 13/10/2023 - CERT. Contractar el servei de conceptualitz	IDENTIFICADORS DOC_ID: 13293382
ALTRES DADES Codi de verificació CSV: 1TPKU-ZKW4K-0IS82 Data d'emissió: 16 de Octubre de 2023 a les 11:16:21 Pàgina 10 de 10	SIGNATURES El document ha estat signat per : 1.- Secretari General de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 13/10/2023 14:54 2.- Alcalde de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 16/10/2023 09:34 ESTAT SIGNAT



CÓPIA DEL DOCUMENT ORIGINAL (Ref.: 8920047 1TPKU-ZKW4K-0IS82 EB11A6A8EC268D2A70C09F2AE01215B62AA17D9D) generada amb l'aplicació informàtica Firmadoc. El documento está SIGNAT. Mitjançant el codi de verificació podeu comprovar la validesa de la firma digital dels documents signats a l'adreça web: http://www.girona.cat/verificacio_signatura

- La despesa total del LOT 3 és de mil dos cents un euros amb setanta-tres cèntims (1.201,73 €) IVA inclòs. Aquest import és el sumatori del pressupost net de nou cents noranta-tres euros amb disset cèntims (993,17 €) més dos cents vuit euros amb cinquanta-sis cèntims (208,56 €) en concepte d'IVA calculat al tipus del 21%.

Atès el caràcter plurianual de la despesa, la seva autorització o realització se subordina al crèdit que per a cada exercici autoritzin els respectius pressupostos municipals.

Sisè. CONVOCAR la licitació i tramitar l'expedient de contractació mixta del servei de conceptualització i disseny del material promocional dels productes turístics en quatre idiomes i el subministrament de la impressió en el marc del projecte Menja't Girona que pretén desenvolupar l'actuació 15 "Implementació del producte turístic" de l'eix 4 "Competitivitat" Pla de Sostenibilitat Turística en Destinació de l'Ajuntament de Girona - Exp. SED091/22/000001- anomenat "Menja't Girona", en el marc de l'estratègia de Sostenibilitat Turística en Destinacions dins del Pla de Recuperació, Transformació i Resiliència a ' Finançat per la Unió Europea ' NextGenerationEU, pel procediment obert simplificat abreujat i procedir a la seva publicació, així com de la present resolució en el Perfil del Contractant, de conformitat amb els articles 117 i 135 de la LCSP. "

Documents incorporats a l'expedient:

AN - plec de clàusules administratives i annexos
CSV: J9LP2-1E2QY-7ICMS

AN - plec de prescripcions tècniques
CSV: 1UTPQ-ZW6IF-PPBXE

I perquè així consti i assorteixi els efectes oportuns, expedeixo aquest certificat d'ordre i amb el vistiplau l'alcalde president.

Vist i plau
L'alcalde president

Lluc Salellas Vilar